

Beynt Steenssøn nw aff them hafdhe, anamet oc vntfonget hafuer i allæ madæ som her æfter følgher, swo at jac scal thet fornempdæ slot oc fæste oc land hafwæ oc behalde til læns aff fornempdæ myn herræ oc frwæ, meth al konungslich ræt, swo lenge jac lefuer, for myn thianistæ, som jac thøm her til giort hafuer oc æn her æfter trolicæ gøræ wil oc schal, meth Gudz hielp, swo lenge jac lefuer, oc thet fornempdæ slot scal waræ oc blifwæ fornempdæ myn herræs oc frwæs oc rikesens opnæ slot i nøth oc løst, oc wil jac oc schal allæ, som i thet fornempdæ land byggiae oc bo, haldæ oc ladæ with lagh, friith oc ræt, oc engen man ther aff vforrættæ, al then stund jac thet aff thøm hafuer i swo madæ som her fore screuet star, oc nar jac dør oc aff gaar, tha scal thet fornempdæ slot oc land genist igen komme, friit oc wmbeworet, til fornempdæ myn herræ oc frwæ oc theræ arwingæ oc æfterkommaræ oc til krwnen i Swerike, vtan alt hinder oc lenger tøfring. Oc til mere bewaring allæ thisse forscrifnæ styckes, tha hafuer jac myt incigle meth wilia oc witschap hengt for thettæ breff. Datum in castro Helsingburgh, anno Domini millesimo cd° quinto, quinta feria ante festum beati Laurencii martyris gloriosi.

623.

1405 d. 10 Aug.

Näs.

Riddaren Amund Hat, lagman i Vermland, tilldömer Riseberga kloster halfva gården Sunnebol i Rudskoga socken.

Orig. på papper i Sv. Riksark.

Alla the dande [men] som thetta breff see æller høra, swa væl som æpthirkomande æro som the nw liifva, skal thet vitherliket vara at iak Angmund Hat, riddare ok lagman ii Vermalande, kænnes thes meth thessø mino opno breffwe mik hafwa til dømpt clostreno ii Risabergha, vp a hæraz thingeno ii Näs ii Kiil sokn, en halfwan gard liggiande ii Rudskogh sokn ok hether Svndabool, æpther thy som ii men vitnadho ok hæraz næmpdhin æpther svoor. Til thes mere visso thrykker iak mith insigle a ryggin a thetta breff. Scriptum loco supradicto, anno Domini m°cd°v°, in crastino sancti Laurencii martiris.

På frånsidan: Litera de Swndabool in Wermaland.

Spår af sigillet finnes på brefvets frånsida.

624.

1405 d. 12 Aug.

Sundby.

Katarina Ærengisladotter stadfäster sin första mans, Sigge Bruns, gåfva af jord i Alby i Vårdinge socken, Öknebo härad, till helga korsets prebenda i Strengnäs domkyrka.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Alla the mæn thetta breff høra æller see helsar iak Katerin Æringiisladotter æwerdhelika meth warom Herra. Kænnis iak oppinbarlika meth thæssø mino nærwaranda opno breffwe at æpter thy som min ælskelike bonde Sigge Brwn, Gudh hans siæl haffwi, æwerdhelika gaff fore sik ok sinna forældra siæla ok hus-